

Dear Suppliers,

Expertise France is launching a request for Tender for the Procurement of Provision for Sand Filter (Water purification system), including design and implementation of the system with testing, commissioning and training). Enclosed link, you will find all documentation.

<https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=Entreprise.EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&id=2559056&orgAcronyme=s2d>

Please take into consideration the following:

- All offers must be submitted via PLACE
- Send all your questions Via PLACE
- The guide on how to use PLACE is attached in English language only.
- Closing date and time: Wednesday, 03.07.2024, at 12:00 Iraqi time.
- Site visit is optional will take place from 23 to 27 June 2024 from 9:00 to 13:00, at Medical and Research Centers at the University of Mosul, Iraq (GPS 36°23'16.0"N 43°08'28.1"E).
- Identification session on how to apply will take place on 12 June 2024 from 3:00 to 4:00 PM Iraqi time.
- Offers submitted after the specified closing date or not following the clauses of the deposit are ineligible.
- Offers sent to any other email addresses, will be rejected.
- Communications, offers, technical, information, and file names preferred to be in English.
- Beneficiary Profile: Share bank account details via letter from your bank signed and stamped
- Safety Questionnaire: should be filled, signed, stamped, and sent to us.
- You may share an updated quotation, before the deadline; otherwise, original quotation will be considered.
- We thank you in advance for your interest, and we remain at your disposal for any further information.

Best Regards,
Expertise France
Procurement Team

،اعزائي الموردین

تعلن وكالة اكسبرتييس فرانس طلب عرض أسعار لشراء (توفير مرشح الرمل (نظام تنقية المياه)، بما في ذلك تصميم وتنفيذ النظام مع الاختبار والتشغيل والتدريب) في الرابط المرفق، ستجدون جميع الوثائق ذات الصلة:

<https://www.marches-publics.gouv.fr/?page=Entreprise.EntrepriseAdvancedSearch&AllCons&id=2559056&orgAcronyme=s2d>

يرجى أخذ ما يلي بعين الاعتبار عند التقديم:

- إرسال جميع العروض من خلال PLACE
- إرسال جميع الاسئلة من خلال PLACE
- تم إرفاق دليل كيفية استخدام PLACE باللغة الانكليزية فقط.
- تاريخ ووقت الإغلاق: الاربعاء الموافق 03/07/2024 الساعة 11.00 بتوقيت العراق.
- زيارة الموقع اختيارية وستتم في الفترة من 23 إلى 27 يونيو 2024 من الساعة 9:00 إلى الساعة 13:00, في المراكز الطبية والبحثية في جامعة الموصل، العراق (GPS 36°23'16.0"N 43°08'28.1"E).
- سيتم عقد جلسة تعريف حول كيفية التقديم في 12 يونيو 2024 من الساعة 3:00 إلى 4:00 مساءً بتوقيت العراق.
- العروض المقدمة بعد تاريخ الإغلاق المحدد أو التي لا تتبع شروط التقديم غير مؤهلة.
- سيتم رفض العروض المرسلة إلى أي عناوين بريد إلكترونية أخرى.
- يفضل أن تكون الاتصالات والعروض والمعلومات التقنية وأسماء الملفات باللغة الإنكليزية.
- المستندات في ملف المورد: خطاب من المصرف بتفاصيل الحساب المصرفي موقعاً ومختوماً
- استبيان السلامة: ملؤه وتوقيعه وختمه وإرساله إلينا.
- في حالة وجود تنقيح لعرض الأسعار ، يمكن إرساله قبل موعد الإغلاق و الا سيتم اعتماد العرض الاولي
- نشكركم مقدماً على استجابتك، وسنبقى تحت تصرفك للحصول على أي معلومات إضافية.

أطيب التحيات،
وكالة اكسبرتييس فرانس
فريق المشتريات